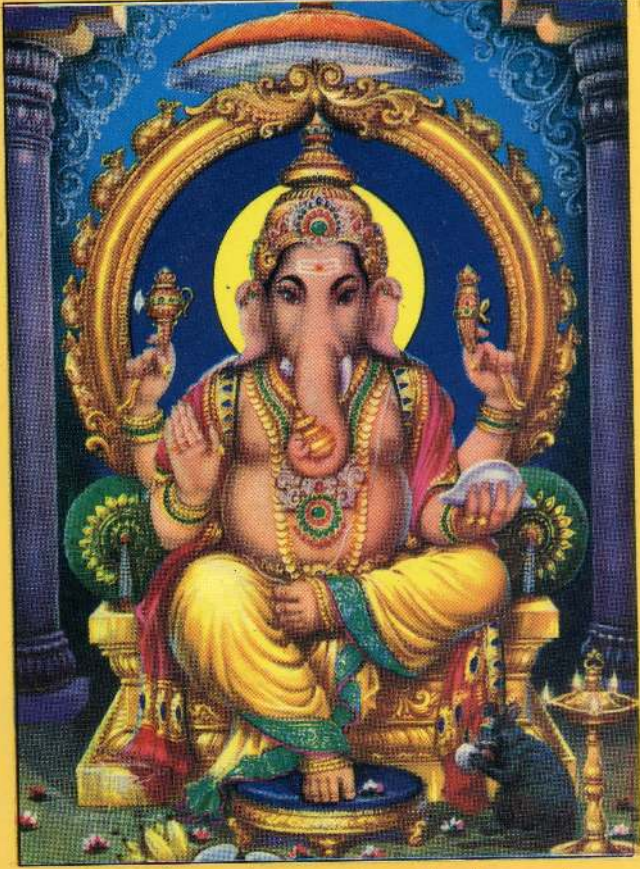


உ  
கண்ணாதி துணை:



யாழ்ப்பாண மாவட்டத்து வலிகாமம் கோப்பாயையும்,  
வடமராட்சி உடுப்பிட்டி இமையாணளையும் சேர்ந்த கார்த்திக்  
வேளாண் மரபில், சைவப் பெருங்குடியில் தோன்றியவரும், கோப்பாய்  
மணியக்காரணம், துவாளிப் பிள்ளையார் கோவில் தர்மகர்த்தாவுமாகிய

அமரர் முத்துக்குமாரசூரியர் சரவணமுத்துக் குமாரசூரியர்  
அவர்களின் அருந்தவப் புதல்வன்

**அமரர் அருளம்பலக்குமாரசூரியர்**

அவர்களின் மறைவு குறித்த

**நினைவு மலர்**

**11-04-2000**



## துவாளி விநாயகர்



ஓங்கார வடிவாகி நீங்காம வெலங்கெங்கு  
மோங்கு கருணைவாரியே  
உத்தமத் தவத்தினர் சித்தமிசை குடிகொண்ட  
ஒப்பிலாச் சோதிவடிவே  
தேங்குமிசை மேருவரை மிதுகதை வரைந்தமா  
திவ்விய மானபொருளே  
சிந்தனா தீதனை செந்தமிழ்த் திருமுறைகள்  
சேரிடஞ் சொன்னமுதலே  
பாங்கான பூருடுப் பிட்டியா ரருளம்  
பலக்குமார சூரியர்நிதம்  
பணிந்துபணி பலசெய்து திணிந்தவக விருளிரியப்  
பராவநின் ளாயருள்புரி  
மாங்குயில்கள் பாடிகிழ் பூங்கா வனத்துவாளி  
வயற்றளியில் மேவுசிவ  
மைந்தனே யொன்றுகர மைந்தனே வல்லசுரர்  
மைந்தனே யொருதந்தனே.

Digitized by Noolaham Foundation.  
noolaham.org | aavanaham.org





**அமர் திரு. அருளம்பலக்குமாரசூரியர்**

நற்புவிநாட்டில்  
21-08-1921



கற்பகநாட்டில்  
11-03-2000

**திதி நிர்ணய வெண்பா**

பண்பா னருளம் பலக்குமார சூரியரவ்  
விண்ணாடு தேகம் விடுத்தடைந்தான் - எண்ணு  
பிரமதி மாசிமதி பேண்பூர்வ பக்கத்  
திரமான சட்டியதிற் றேர்.

பக்கம்



தமிழ்நாடு அரசாங்கம், சென்னை

தொலைபேசி  
0002-30-11



தொலைபேசி  
1501-20-15

தமிழ்நாடு அரசாங்கம்

தமிழ்நாடு அரசாங்கம், சென்னை  
தமிழ்நாடு அரசாங்கம், சென்னை  
தமிழ்நாடு அரசாங்கம், சென்னை  
தமிழ்நாடு அரசாங்கம், சென்னை

உ

சிவமயம்

திருச்சிற்றம்பலம்



## விநாயகர் வணக்கம்

பிடியதன் உருவுமை கொளமிகு கரியது  
வடிகொடு தனதடி வழிபடும் அவர்இடர்  
கடிகணபதி வரஅருளினன் மிகுகொடை  
வடிவினர் பயில்வலி வலமுறை இறையே.

## தோத்திரத் திரட்டு

### தேவாரம்

வேயுறு தோளிபங்கன் விடமுண்ட கண்டன்  
மிகநல்ல வீணை தடவி  
மாசறு திங்கள் கங்கை முடிமே லணிந்தென்  
உளமே புகுந்த வதனால்  
ஞாயிறு திங்கள்செவ் வாய் புதன் வியாழன் வெள்ளி  
சனிபாம் பிரண்டு முடனே  
ஆசறு நல்லநல்ல அவைநல்ல நல்ல  
அடியா ரவர்க்கு மிகவே.

- திருஞானசம்பந்தமூர்த்தி நாயனார்

பட்டுடுத்துப் பவளம் போன் மேனி யெல்லாம்  
 பசஞ்சாந்தங் கொடணிந்து பாதம் நோவ  
 இட்டெடுத்து நடமாடி யிங்கே வந்தார்க்  
 கெவ்வூரீ ரெம்பெருமா னென்றே னாவி  
 விட்டிடுமா றதுசெய்து விரைந்து நோக்கி  
 வேறோர் பதிபுகப் போவார் போல  
 வட்டணைகள் படநடந்து மாயம் பேசி  
 வலம்புரமே புக்கங்கே மன்னி னாரே.

- திருநாவுக்கரசு நாயனார்

ஆலந் தானுகந் தமுதுசெய் தானை  
 யாதியை யமரர்தொழு தேத்துஞ்  
 சீலந் தான்பெரி தும்முடை யானைச்  
 சிந்திப் பாரவர் சிந்தையு ளானை  
 ஏல வார்குழ லாளுமை நங்கை  
 யென்று மேத்தி வழிபடப் பெற்ற  
 கால காலனைக் கம்பனெம் மானைக்  
 காணக்கண் ணடியேன் பெற்ற வாரே.

- சுந்தரமூர்த்தி நாயனார்

### திருவாசகம்

பாரொடு விண்ணாயப் பரந்தவெம் பரனே  
 பற்றுநான் மற்றிலேன் கண்டாய்  
 சீரொடு பொலிவாய் சிவபுரத் தரசே  
 திருப்பெருந் துறையுறை சிவனே  
 ஆரொடு நோகே னார்க்கெடுத் துரைக்கே  
 னாண்டநீ யருளிலை யானாய்  
 வார்கட லுலகில் வாழ்கிலேன் கண்டாய்  
 வருகவென் றருள்புரி யாயே.



## திருவிசைப்பா

மாலுலா மனந்தந் தென்கையின் கங்கம்  
வவ்வினான் மலைமகள் மதவை  
மேலுலாந் தேவர் குலமுழு தாளுங்  
குமரவேள் வள்ளிதன் மணாளன்  
சேலுவாங் கழனித் திருவிடைக் கழியிற்  
திருக்குரா நிழற்கீழ் நின்ற  
வேலுலாக் தடக்கை வேர்ந்த னென்சேந்த  
னென்னுமென் மெல்லிய லிவனே.

## திருப்பவ்வாண்டு

சீரும் திருவும் பொலியச் சிவலோக  
நாயகன் வேச டிக்கீழ்  
ஆரும் பெறாத வளிவு பெற்றேன்  
பெற்றதார் பெறுவா ருலகில்  
ஊரும் உலகுங் கழற கூழிளி  
யுமைமண வாள் னுக்காட  
பாரும் விசம்பு மளியும் பரிசு  
நாம்பல் லாண்டு கடந்துமே.

## திருப்புராணம்

இறவாத இன்ப அன்பு வேண்டிப்பின் வேண்டுகின்றார்  
பிறவாமை வேண்டும் மீண்டும் பிறப்புண்டேல் உன்னையென்றும்  
மறவாமை வேண்டும் இன்னும் வேண்டும் நான் மகிழ்ந்துபாடி  
அறவா நீஆடும் போதுன் அடியின்கீழ் இருக்க என்றார்.

## திருப்புகழ்

இருவினையின் மதிமயங்கித் திரியாதே  
எழுநரகி லுழலு நெஞ்சுந் றலையாதே  
பரமகுரு வருணி னைந்திட் டுணர்வாலே  
பரவுதெரி சனையை யெற்றற் கருள்வாயே  
தெரிதமிழை யுதவு சங்கப் புலவோனே  
சிவனருளு முருக செம்பொற் கழலோனே  
கருணைநெறி புரியு மன்பர்க் கெளியோனே  
கனகசபை மருவு கந்தப் பெருமானே.

## வாழ்த்து

வான்முகில் வழாது பெய்க மலிவளஞ் சுரக்க மன்னன்  
கோன்முறை யரசு செய்க குறைவிலா துயிர்கள் வாழ்க  
நான்மறை யறங்க ளோங்க நற்றவம் வேள்வி மல்க  
மேன்மைகொள் சைவ நீதி விளங்குக வுலக மெல்லாம்.

திருச்சிற்றம்பலம்



## துவாளி விநாயகர்

பரிவுயர் பொறுமை தவமுளத் தருளம்  
பலக்கு மார சூரியர்  
தெரிவுறச் சீரிய பணிபல வியற்றிப்  
பற்றுதன் மனையறத் துணையோடும்  
உரியநன் முறையிற் குடமுழுக் கதனையும்  
உளுற்றி வைத்த துவாளிக்  
கரிமுகத் திறையவன் திருவடி தொழுவார்  
கலக்கம தின்றிவாழ் வாரே.

கன்றுமுளத் தோர்க்குக் கருணை பொழியுமிபக்  
கன்றுதமிழ்க் கன்றைங் கரக்கன்று - நன்றுகுற  
வள்ளிமுரு கற்புல்ல வைத்தகன்று செய்ததுவாளி  
யுள்ளவயக் கன்றென் றுணர்.

## துவாளிக் கண்ணகியம்மாள்

கண்ணகியே தாயே கருணைப் பெருங்கடலே  
எண்ணமது தூய்மை யிலாதேனுக் - குண்ணெகிழ்வு  
காட்டியருள் செய்வாய் கமச்செழிப்பை யந்துவாளிக்  
கூட்டிநிற்ப தேபோ லுவந்து.

கற்பின் சிறப்பையிந்தக் காசினிக்க ணாட்டிவைத்த  
பொற்புடைய மகாருணைப் பூங்கொடியே - சற்றெனினும்  
அன்பகத்தில் லாதேற் ககக்கனிவு காட்டியுறு  
துன்பனைத்து நீக்காய் தொடுத்தது.



## செல்வச்சந்நிதி முருகன்

அற்புதக் கூத்தன் திருநுதல் வந்த  
அயிலவன் செல்வச் சந்நிதிச்  
சிற்பரன் கமல விணைமலர்ப் பாதஞ்  
சிறுபொழு தெனினுழ் சிந்தை  
யிற்பதித் திறைஞ்ச விடாதடர் விணைகள்  
எல்லா மிரிந்துட னழியும்  
பற்பல நினைத்து கணமெலாம் புலம்பலென்  
பாழ்மன மேன்துய ரினியே.

நாட்ட மிரண்டா றுடையவ சந்நிதி நாயகவுள்  
வாட்ட மனைத்தையும் வாட்டி யுனது மலரடியென்  
தேட்டமதாக வமைந்திடு பாக்கியஞ் சேர்வதென்றோ  
கூட்ட வடியவர் தம்நிதி யாகக் குவிறையே.

## கந்தவன முருகன்

கந்த வனத்தாய் கருணை யுளந்தாய் கவின்றமிழைத்  
தந்த நலத்தாய் மயில்வா கனத்தாய் தமியனைக்கொல்  
பந்த மலத்தை யழித்துமெய் யின்பம் பயக்குமர  
விந்த மனவுன் னடிக்காளா யென்னையும் மேவவையே.

ஆவியே கந்த வனத்தளி யமரும்  
அமிர்தமே யருட்பெருங் கடலே  
தீவிய மணியே கனகமே தேனே  
சீனிகற் கண்டழை பாகே  
தூவிய மயிலுங் குக்குடக் கொடியுந்  
துவிமினார் பாகமு மாகப்  
பாவியேன் கண்டு தொழுதுய மிணையில்  
பாக்கியம் பலித்ததிப் பிறப்பே.



## அமரரின் வாழ்க்கை வரலாறு

யாழ்ப்பாணம் நவாலியில் இற்றைக்கு முந்நாறு ஆண்டுகளுக்கு முன் அரச பரம்பரையச் சேர்ந்தவரும், பெருநிலக் கிழாரும், சைவநெறி வழுவாது வாழ்ந்த வருமாகிய பெரியகுமாரசூரியர் எனும் பிரபு ஒருவர் இருந்தார்.

வடமராட்சி உடுப்பிட்டியில் இற்றைக்கு இருநாறு ஆண்டுகளுக்கு முன் பெரும் தனவந்தரும், பெருநிலக்கிழாரும், பரோபகாரியுமாகிய அத்தி மாப்பாணர், கதிர்காமசேகர முதலியார் எனும் பிரபு வாழ்ந்தார்.

இவ்விரு பெரியார்களின் வழிவந்தோர் இணைந்து, குறிப்பாக உடுப்பிட்டி, கோப்பாய், சுழிபுரம், தொல்புரம் மூளாய் ஆகிய இடங்களில் வாழ்ந்து வருகின்றனர். இப்பரம்பரையில் உதித்தவர் அருளம்பலக்குமாரசூரியர் இவரின் மூதாதையர் பிதிர்வழி முறையே வருமாறு:

நல்ல மாப்பாணர்

பெரிய மயில்வாகன முதலியார் (நவாலி)

பெரிய குமாரசூரிய முதலியார் (நவாலி)

இலங்கை நாராயண முதலியார் (நவாலி)

வெற்றிவேலு மணியகாரன் (நாவலி, கோப்பாய்)

மயில்வாகனம் (நாவலி, உடுப்பிட்டி)

குமாரசூரியர் (உடுப்பிட்டி, கோப்பாய்)

முத்துக்குமார சூரியர் உடுப்பிட்டி மணியகாரன்

(உடுப்பிட்டி, கோப்பாய்)

சரவணமுத்துக்குமாரசூரியர்

கோப்பாய் மணியகாரன் (உடுப்பிட்டி, கோப்பாய்)

அருளம்பலக்குமாரசூரியர் (உடுப்பிட்டி)

அருளம்பலக்குமாரசூரியரின் தகப்பன் வழிப் பீட்டனார் குமாரசூரியர் ஆவார். இவர் வெற்றிவேலு மணியகாரன் மயல்வாகனத்தின் மகன் ஆவார். இவர் நீதிவான் பெரிய அம்பலவாணர் (கோப்பாய்) மகள் மங்கை நாயகத்தை வதுவை செய்து,

முத்துக்குமார சூரியர் (மணியகாரன், உடுப்பிட்டி)

சிவகுமாரசூரியர் (விவாகப்பதிவுக் காரியஸ்தர், உடுப்பிட்டி) சரவணமுத்து முதலியார் பெண் வள்ளியம்மைப்பிள்ளை (கோப்பாய்).

சதாசிவக்குமாரசூரியர் சட்டத்தரணி ஆகியோரைப் பிள்ளைகளாகப் பெற்றார்.

முத்துக்குமாரசூரியர் (மணியகாரன்) கந்த ரோடை முத்துக்குமாருப் பரிகாரியார் மகள் மீனாட்சிப்பிள்ளையை விவாகம் செய்து சரவண முத்துக்குமாரசூரியர் (மணியகாரன் கோப்பாய்) எனும் ஓர் ஆண் மகவைப் பெற்றார்.

இவர் உடுப்பிட்டி அத்திமாப்பாணர் கதிர் காமசேகர முதலியார் வழித்தோன்றலும் தனவந்தரும் பரோபகாரியுமாகிய பணக்காரப்பா என அழைக்கப் பெற்ற இராமலிங்கத்தின் மகள் செல்லாச்சிப் பிள்ளையை மணம் செய்து ஆறு பிள்ளைகளைப் பெற்றார். இவர்களில் மூவர் இளம் வயதில் மறைவுற்றனர். ஏனையோர்,

மயில்வாகனக் குமரசூரியர்

அருளம்பலக்குமாரசூரியர்

மங்கைநாயகம் ஆவார்.

மயில்வாகனக்குமாரசூரியர் சொந்தத் தாய்மாமன் கந்தையாவின் (அற்வகேற்) மகளான மகேஸ்வரியை விவாகம் செய்து இராஜேஸ்வரி, முத்துக்குமாரசூரியர், சூரியேஸ்வரி ஆகிய பிள்ளைகள் மூவரைப் பெற்றார்.



இராஜேஸ்வரி சுன்னாகம் குமாரசுவாமிப்புவர் மகன் முத்துக்குமார சுவாமியின் மகனான சந்திரசேகரனை வதுவை செய்து குமரேசன், குமாரசூரியர் ஆகிய புதல்வர் இருவரைப் பெற்றார். இவர்கள் இருவரும் இப்பொழுது இலண்டனில் கல்வியின்பயின்றுகொண்டு தாயாருடன் உள்ளார்கள்.

மகன் முத்துக்குமாரசூரியர் (பொறியியலாளர்) இரத்தினசபாபதி (முன்னாள் அதிபர் - சட்டக்கல்லூரி, கொழும்பு) அவர்களின் மகள் வைத்தியகலாநிதி சுமங்கலியை விவாகம் செய்து முரளி, தக்ஷாயினி ஆகிய இரு பிள்ளைகளைப் பெற்று இலண்டனில் பணியிலமர்ந்துள்ளார்.

இளையமகள் சூரியேஸ்வரி சோளங்கன் வரணியா தோட்டத்தைச் சேர்ந்த சுப்பிரமணியம் வசந்தகுமாரை (சிவில் பொறியியலாளர்) விவாகம் செய்து பொற்ஸ்வானாவில் வாழ்ந்துவருகிறார்.

அமரரின் தங்கையார் மங்கைநாயகம் தாய்மாமன் அறவக்கேற் கந்தையா அவர்களின் மகனான சட்டத் தரணி இராமலிங்கத்தை மணம்முடித்து செந்திமலர் என்ற பெண் மகவைப் பெற்று மறைவுற்றார். செந்திமலர் வைத்தியகலாநிதி தாமோதரம்பிள்ளை உமாபதிசிவத்தை மணம்முடித்தார். இவர்களுக்கு ஒரு ஆண்மகவு இருக்கிறார்.

அருளம்பலக் குமாரசூரியர் தனது பேரன் முத்துக் குமாரசூரியரின் சகோதரி வள்ளியம்மைப்பிள்ளை சரவணமுத்து முதலியார் தம்பதிகளின் பேத்தி வன்னியசுந்தரியை மணம் முடித்தார். வன்னிய சுந்தரியின் தாயார் சிவபாக்கியசுந்தரி, வள்ளியம்மைப் பிள்ளையின் மகளாவார். வன்னியசுந்தரியின் தகப்பன் மூளாயைச் சேர்ந்த தாமோதரம்பிள்ளையின் மகன் வன்னியநாதனாவார் (சட்டத்தரணி). வன்னியசுந்தரி

தனது மூன்றாவது வயதில் தாயாரை இழந்தார். சில வருடங்களின் பின் வன்னியநாதன் மாவிட்ட புரத்தைச் சேர்ந்த மார்க்கண்டு தம்பதிகளின் மகள் வரலக்ஷ்மியை மறுமணம் செய்தார். வன்னியநாதன் வரலக்ஷ்மி தம்பதியினருக்கு ஞானானந்தன், கேதாரகௌரி, ஞானசம்பந்தன், ஞானசௌந்தரி, ஞானசூரியன் ஆகிய ஐந்து பிள்ளைகள் பிறந்தார்கள்.

அருளம்பலக் குமாரசூரியர் வன்னியசுந்தரி தம்பதிகளின் பிள்ளைகள் விபரம்:

இரத்தினக்குமாரசூரியர் (பொறியியலாளர்) திகம்பரலிங்கம் தம்பதிகள் மகள் அருள்மதியை வதுவை செய்து சாந்தகுமார், சாந்தினி ஆகியோரின் தந்தையாரானார். இவர்கள் குடும்பத்துடன் கனடாவில் வசித்து வருகிறார்கள்.

இராசகுமாரசூரியர் (கணக்காளர்) மாணிக்கவாசகர் தம்பதிகளின் மகள் சுபாஷினியை (கணக்காளர்) மணம் செய்து இங்கிலாந்தில் வாழ்ந்து வருகிறார்.

பாலகுமாரசூரியர் கனடாவில் வாழ்ந்து வருகிறார்.

சூரியகுமாரி கோப்பாய்ச் சேனாதிராசா தம்பதிகளின் மகன் வைத்தியகலாநிதி ஆனந்தராசாவைத் திருமணம் செய்து ஆனந்தக்குமார் எனும் மகனைப் பெற்றுக் கொழும்பில் வாழ்ந்து வருகின்றார்.

சூரியகலா இருபாலையைச் சேர்ந்த கந்தையா தம்பதிகள் மகன் முருகானந்தனை (பொறியியலாளர்) மணம் புரிந்து ரமேஷ் எனும் மகனுடன் கனடாவில் வாழ்ந்து வருகிறார்.

ஜெயகுமாரசூரியர் சிறுவயதில் இறந்துவிட்டார்.



C. Shanmuganayagam  
Attorney - At - Law  
Phone: 323872

"Jasmine Cottage"  
103, Hultsdorf Street,  
Colomobo-12.  
18-03-2000

Res.: 3, Rheinland Place,  
Colombo-03.  
Phone: 573838, 585367

### **Gentleness was his Forte**

The Late Mr. Arulampalakumarasuriyar, or Ratnam, as he was known to his friends, was an experienced and conscientious engineer in the public sector until his retirement as Senior Asst. Secretary in the Ministry of Highways. Later he served as a Resident Engineer under the Emergency Construction and Rehabilitation Programme, sponsored by the World Bank and Asia Development Bank, for some time.

He hailed from Imayanan in Udupiddy, Jaffna, being the younger son of the late Mr. Saravanamuthu Kumarasuriyar, Maniyagar, whom I had the privilege of knowing during my youth as he was a contemporary and relation of my father and also my grandfather, the late Adigar A. Naganather of Kopay.

Ratnam was 79 years old when he passed away recently in his sleep quite peacefully, after a brief illness of hardly three days duration. He died as he

lived, a picture of tranquility and gentleness. He was not overtly religious or attached to ritualistic worship, but he had a heart of gold and a charming smile that entered him to all his friends and associates. I had always experienced a sense of joy whenever he visited me at my home, which joy was shared by my wife Valli, who herself has now passed away.

I extend my heartfelt condolences to his wife Vanniyasunthary, whose father the late Mr. Vanniyanathan was also a dear and respected family member of ours, and to his sons and daughters and particularly to his elder son-in-law Dr. S. Anandarajah, the dedicated physician, whom I had the pleasant task of looking after during his student days, in my capacity as his family guardian.

May our dear and beloved Ratnam's soul attain the peace that passeth all understanding during his sojourn in the higher worlds.

**C. Shanmuganayagam**

## **Saravanamuthukumarasuriyar**

### **Arulampalakumarasuriyar**

---

Mr. Arulampalakumarasuriyar, known as Suriyar to his friends, had his early education at Hindu College, Jaffna and proceeded to study Engineering at the Ceylon Technical College. After obtaining his B.Sc. Engineering degree from the University of London, he commenced his engineering career as a Junior Assistant Engineer in the Public Works Department in 1948. During the course of his career he served as Executive Engineer at Galle , Trincomalee, Nalanda and Anuradhapura and as construction Engineer for Major Buildings in the Colombo District and as Chief Engineer of the Katunayake Road Widening Project for the Non-aligned Conference. He received his promotions and served as Superintending Engineer at Kurunegala, Anuradhapura and Jaffna.

Suriyar also had the distinction of serving as Special Commissioner of the Jaffna Municipality and later as the Works Manager of the Kankasanthurai Cement Factory and also as a Senior Assistant Secretary of the Ministry of Irrigation and Highways. His was an exemplary and unblemished career in Public Service.



For a short period Suriyar was on a consultancy assignment in Nigeria and on his return served on the Mahaweli Development Board. Following this, Suriyar was called upon to take up the appointment of Resident Engineer on the Emergency Reconstruction and Rehabilitation Programme of the North East Province sponsored by the Asian Development Bank and the World Bank. This was an extremely arduous task but Suriyar took up the challenge and implemented the programme under very trying conditions during the period 1988 to 1990, in his quiet but persistent way.

Suriyar made very significant contributions to his motherland without any fuss or fanfare. By nature he was a very modest and soft spoken gentleman and never showed any arrogance in whatever position he held. He was a diligent and honest worker and by the same tokens expected the same performance from his juniors. Although he strove for efficiency all the time, he did not forget the human touch that is so very necessary for effective management. This way, he won the hearts of all those who worked for him and was very successful in obtaining high team productivity on all the projects that he worked on. Due to his very tolerant nature he made no enemies and every one who came to know him became his friend. A shining aura that set him out in the professional sphere was his high sense of honesty and integrity,



no part of which he traded for pecuniary gain. Suriyar was a tall man and he stood as admirably tall in his honesty and devotion to his profession.

Suriyar though engrossed in his engineering career was also a family man with a deep sense of responsibility. He was a devout Hindu with a strongly developed spiritual sense and his respect for life and clean living led him to be a strict vegetarian all through his life. The element of unassuming simplicity remained with him through out his career and after retirement this led him to take to the pastoral activities of cultivating and nurturing the lands in his native village in Jaffna, more for mental peace and satisfaction than for accumulation of profit.

His friends grieve his loss but they all look up to the shining example he has left behind. May Suriyar attain the bliss of Moksha for his honest and hard toil on this earth in the service of his fellow men.

### **Tudor Gunawardhana**

The writer Dr. Tudor Gunawardhana is Retired Director of Highways and a College of Mr. Suriyar.

## **Saravanamuthukumarasuriyar Arulampalakumarasuriyar**

Mr. Arulampalakumarasuriyar, known to many of us affectionately as Suriyar, after his primary education at the Jaffna Hindu College, where he excelled equally in sports and studies entered the then University College, Colombo and passed the London Intermediate Examination in Science. He then entered the Ceylon Technical College and graduated with a B.Sc. Degree in Engineering from the London University in the Year 1947. In 1948 he joined the then Public works Department as a Junior Assistant Engineer. After initial practical training in the various designs and specialised branches of the PWD head office, the Norton Bridge Hydro Electric Project and the District Organizations of the PWD he was posted as Construction Engineer under the Chief Construction Engineer, handling the major building projects of Government in and around Colombo. To name a few some of the Major Buildings constructed under Suriyar's supervision are the new Five Storey Ward Block of the Colombo General Hospital (National Hospital), the New Secretariat Seven Storey Block and Extensions to the Government Press. He Subsequently functioned as Executive Engineer and Superintending Engineer in various parts of the Island. While serving in Jaffna, the Government in due recognition of Suriyar's General ability and administrative skill appointe him as Special Commissioner to administer the affairs of the Jaffna Municipal Council. As Special Commissioner Jaffna Municipal Council, he won the admiration and earned



the respect of all for the very efficient and impartial manner in which he administered the affairs of the Council. Suriyar had by now been noted by his superiors in the Department as an efficient, sound, competent Civil Engineer of unquestionable integrity who always strove to maintain the highest standards of professional ethics to the best advantage in the execution of all works entrusted to him. Suriyar was endowed with a keen intellect that enabled him to grasp the essentials and fundamentals necessary to organise and run any new project of the Department.

When the Government was on the look out for an officer to function as the Works Manager of the Cement Factory at Kankesanthurai, it was no surprise that Suriyar was appointed to this post. Although the production of cement is not within the scope of a Civil Engineer's training, Suriyar through his innate ability and managerial skills admirably fitted into the post and discharged his duties with great acceptance to the staff and the management alike. On reverting back to Government Service at the end of his period of secondment, he served as Senior Assistant Secretary and Chief Engineer, Ministry of Highways. In the capacity of Chief Engineer Highways he was in charge of the widening of the Colombo / Katunayake Road for the Non-Aligned Summit Conference held in Colombo. On reaching the optional retiring age of 55 years, Suriyar chose to retire from Government service to accept a consultancy appointment in Nigeria where he served for a very brief period and returned back to Sri Lanka as the climatic conditions of Nigeria and the mode of execution of works were



not to his liking. In Sri Lanka he was drafted into the Mahaweli Development Board as a consultant on road works. On the completion of his assignment with the Mahaweli Development Board he went back to his native Udupiddy to till his lands as a simple farmer of which he took great pride, quite understandably knowing his nature. Again when the consultants for the Emergency Rehabilitation and Reconstruction of roads in the North of Ceylon carried out under the world Bank and Asian Development Bank aid were desperately looking out for a suitable officer to function as their Resident Engineer, Suriyar was persuaded into accepting the appointment. He functioned as Resident Engineer of E.R.R.P. Project Jaffna with great ability shouldering heavy responsibilities coupled with severe restrictions to the execution of works under very trying circumstances, and accomplished much of the programme of work during the years 1988 to 1989. In early 1990 when this organization was closed down due to the situation then prevailing in the North, he went into retirement from his professional carrier, for good.

We who had the good fortune of associating closely with Suriyar for nearly half a century both as professional colleagues and in private life admire his sterling qualities of head and heart. He being born with a silver spoon in his mouth had an aristocratic bearing but without the slightest trace of arrogance. He believed in simple living and high thinking, was soft spoken and courteous with malice to none and good will to all. His actions and decisions were based on justice and fair play tempered with a humane

touch unaffected by personal emotions even under the most provocative circumstances as he was possessed of an unruffled temperament. By any definition it could be truly said that Suriyar was the embodiment of a perfect Gentleman. He was a devout Hindu who lived his religion without ostentation of his religious piety. His humanness extended to all living beings and all forms of life and as such he was a strict vegetarian throughout his life.

Suriyar was essentially a family man. His devoted wife Vanniasunthary who was his constant companion was a tower of strength in weathering many a storm in some of the most turbulent times. His children are all well placed in life and he having lived a full and active life a decade more than the psalmists span of life of three score and ten years has passed away to the yonder beyond.

We cherish his memory and bemoan the loss of a dear sincere friend and colleague.

May his Atma attain Moksha and earn eternal Bliss at the Lotus Feet of Lord Shiva.

**V. Navaratnarajah,**

**V. Thirunavukarasu**

The writers are colleague of Mr. Suriyar who had worded together.

Dr. V. Navaratnarajah is Retired Professor of Civil Engineering of the Universities of Malaysia and Jaffna.



## தேற்றம்

கங்கிபட்டேல் ராஜாஜி காம ராசர்

காந்திமகான் ஜவகர்லால் கட்கன் தாகடர்  
வல்லசெல்வ நாயகம் வேரா ஜீஜீ

மறைமலையார் சிதபரனார் காட்சி யண்ணா  
எல்லாவருள் தேகம் விட்டிறந்து போனார்

இறப்பென்று மஃதுநிசம் இதனுக் கேன்பச்  
சொல்லருணம் பலக்குமார சூரியர் போனார்  
துக்கமுற்றீர் துவாளியிறை துணைத்தான் போனீர்.





உ-  
சிவமயம்



## நுன்றி நுவலல்

அன்புடையீர்!

எமது குடும்பத்தின் மூத்த தலைவர் அமரத்துவம் எய்தினாராக. அன்னாரது ஈமக்கிரியாதி களுக்கு வருகைதந்து, எமது துயரிற் கலந்து கொண்டோருக்கும், ஆறுதல் மொழிபல கூறித் தேற்றியோருக்கும், அனுதாபச் செய்திகள் அனுப்பியோர்க்கும், இன்று சபிண்டகரணக் கிரியாதிகளிற் கலந்து சிறப்பித்தோர்க்கும், கிரியா விசேடங்களை நன்றாற்றிய ஆச்சாரியப் பெருமக்களுக்கும், எமது நன்றியறிதலைத் தெரிவித்துக் கொள்கின்றோம்.

இமையாணன்,  
உடுப்பிட்டி,  
11-04-2000

இங்ஙனம்  
அமரரின் குடும்பத்தினர்





# குமரகுரியர் குடும்ப விபரம்

நல்லமாப்பாணமுதலி

நவாலி பெரிய மயில்வாகன முதலியார்

புண்ணியநாச்சன்

நவாலி பெரிய குமரகுரியமுதலியார் + பொன்னர் வன்னிச்சி

சரவணமுத்து  
(முதலியார்)

சண்முகநாயக  
(முதலியார்)

அழகக்கோன்  
(முதலியார்)

இலங்கை நாராயணமுதலியார்  
+  
கதிரைமலைப்பிள்ளை

தண்டிகைநாச்சன் +  
கந்தனான தண்டிகை கனகராய முதலியார்

வெற்றிலேவலு  
மணியம் (நவாலி)

மாரிமுத்தார்

திருமதி இராசவன்னியனார்

திருமதி சிதம்பரமுதலியார்

திருமதி மானாமுதலி

அம்பலவாணர்

சரவணமுத்து

மயில்வாகனம் அல்லது சின்னவன்னிமை  
உடுப்பிட்டி வள்ளியம்மைப்பிள்ளை

பார்பதிப்பிள்ளை

குமரகுரியர்  
+

கோப்பாய் நீதவான் பெரிய அம்பலவாணர் மகள் மங்கைநாயகம்

(முத்துக்குமரகுரியர்  
(உடுப்பிட்டி மணியகாரன்)

சிவகுமரகுரியர்

திருமதி வள்ளியம்மைப்பிள்ளை

புறொகார் சதாசிவகுமரகுரியர்

கந்தரோடை (முத்துக்குமாரு  
மகள் மீனாட்சிப்பிள்ளை

தெல்லிப்பளை புறொகார்  
அறுமுகசாமி மகள்

சரவணமுத்து முதலியார்

உடுப்பிட்டி பணக்கார  
அப்பா மகள் தில்லைநாயகம்

கோப்பாய் மணியகாரன் சரவணமுத்து குமரகுரியர்

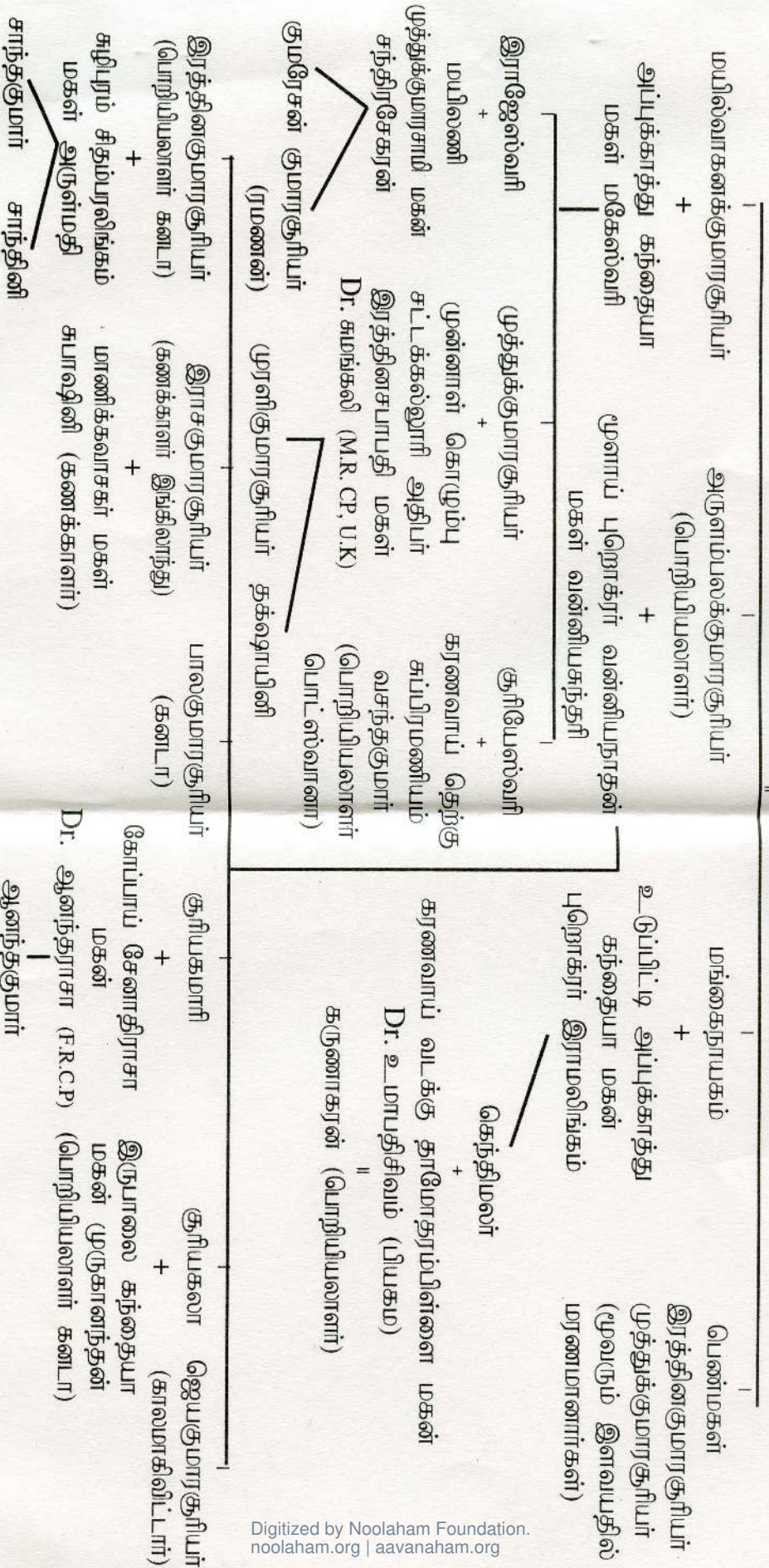
உடுப்பிட்டி பணக்கார அப்பா மகள் செல்லாச்சிப்பிள்ளை



Digital  
no

by N  
m.org

கோப்பாய் மணியகரன் சரவணமுத்துக்குமரகூரியர்  
உடுப்பிடி பணக்கர அப்பா மகள் செல்லாச்சிப்பிள்ளை











உடுபெரிந் பணக்கா அப்பா மன வெண்ணெய்ச்சுப்பின்னை

கோப்பாய் மணியகாயன் வற வழுத்த பொய்சுரியர்

மகன் மனாச்சுப்பின்னை  
வெண்ணெய் (கந்தைக்குவாடு)

அறுமனையர் மகன்  
தெண்ணெயை படுவாகப்

(உடுபெரிந் மணியகாயன்)  
முடிந்தகொய்சுரியர்

கண்ணெய்சுரியர்

திருநாதி வையுரியர்வாய்சுண்ணை

படுவாகப் உதாவுகொய்சுரியர்

கோப்பாய் நினைவு (உயிர் அப்பலவணம் மகன் மனக்கொப்பாகம்

ஆய்சுரியர்

உடுபெரிந் வையுரியர்வாய்சுண்ணை

அப்பலவணம்

வெண்ணெய்சுத்தா

மயிலவணம்

அவ்வணம் கண்ணெய்சுண்ணை

பயன்படுத்தியவன்

மணியாய் (மனாச்சு)

கோப்பாய்சுண்ணை

மயிலுக்குதாய்

திருநாதி இடவண்ணையினான்

திருநாதி விதம்பலத்தையார்

திருநாதி மனாச்சு

மனாச்சு

கோப்பாய்

மனாச்சு

கண்ணெய்சுண்ணை

அப்பலவணம்

வெண்ணெய்

கண்ணெய்சுண்ணை

கண்ணெய்சுண்ணை

கோப்பாய்

கண்ணெய்சுண்ணை

இவ்வணம்

மனாச்சு

கண்ணெய்சுண்ணை

கண்ணெய்சுண்ணை

மனாச்சு பெரிய கோப்பாய்சுண்ணை + கோப்பாய் அன்னிக்கு

மனாச்சு பெரிய மயிலவணம் (கந்தைக்குவாடு)

மனாச்சு

மனாச்சு





## சிந்தனைக்கு...

- “கோபுரத்தைக் கண்டால் கோடி புண்ணியம்” என்று சொல்லுவார்கள். கோடி என்பதாவது ஓர் எண்ணிக்கையில் வந்து விடுகிறது. ‘அளவில்லா’ என்பதற்கு எண்ணிக்கையே கிடையாது. ஆகவே மூலஸ்தானத்தை அடைவது மிகுந்த புண்ணியம். அளவில்லாப் புண்ணியம். கோபுரத்தைக் கண்டாலே கோடி புண்ணியம் கிடைக்கும் என்று சொல்லுகிறார்கள்.

- ஸ்ரீ ஜெயேந்திர சரசுவதி சுவாமிகள்

\*\*\*\*\*

- இறைவனைப் பூஜித்துப் பாடுவதால் ஏற்படும் இனிய சூழ்நிலை காற்றைத் தூய்மையாக்குகிறது. நல்ல எண்ணங்களும் நல்ல பேச்சுக்களும் காற்று மண்டலத்தைத் தூய்மையாக்குகின்றன. செடி கொடிகளில் பூக்கும் மலர்களும், காய்களிகளும் தூய்மை அடைகின்றன. இந்தக் காற்றைச் சுவாசித்து இவற்றைச் சாப்பிடும் மனிதனும் தூய்மை அடைகிறான்.

- பகவான் ஸ்ரீ சத்யசாயிபாபா

\*\*\*\*\*

- ஜோதி என்பது வெறும் விளக்கு மாத்திரம் அல்ல. எது எல்லாவற்றையும் பிரகாசப்படுத்துகிறதோ அதெல்லாம் ஜோதிதான். தீபத்தில் இரண்டு விஷயங்கள் இருக்கின்றன. ஜோதியாக இருந்து அது சூடும் ஒளியும் அருளுகிறது. ஒளியின் மூலம் இருள் அகலுகிறது. சூட்டின் மூலம் அறியாமை பொசுக்கித் தீய்க்கப்படுகிறது. பாவங்களும் தவறுகளும் பொசுங்கி அழிந்து போகின்றன. நம்முடைய வாழ்க்கையிலே இப்படித் தகாதவை அழிந்து போகவேண்டும் என்பதற்காக ஏற்பட்டதுதான் தீப வழிபாடு. அதில் புண்ணியமும் கிட்டும்; ஞானமும் கிட்டும்.

- ஸ்ரீ ஜெயேந்திர சரசுவதி சுவாமிகள்

\*\*\*\*\*

- யார் அதிகமாகத் துன்பங்களை அனுபவிக்கிறார்களோ அவர்களே திறமையாகக் காரியங்களைச் செய்ய முடியும். யார் கீழ்ப்படியக் கற்றுக்கொள்கிறார்களோ அவர்களால் நன்றாக ஆளமுடியும்.

\*\*\*\*\*